

Memoria oficial  
del Establecimiento balneario de  
Tabaleuz (Jaén)  
correspondiente á la temporada de 1831.



X-53-332676-0





## Baños de Jabalcur.

Memoria de la temporada oficial de  
1891.

---

Reglamentación  
y orden del Establecimiento.

Ymo. Sr. la temporada última del Establecimiento que dirijo, ha sido para mí una nueva prueba de que los baños de Jabalcur entran definitivamente en la senda del orden y reglamentación que impera en los demás establecimientos balnearios de España.

Pasaron para no volver los tiempos en que cada cual se bañaba á su antojo; los tiempos en que el desgraciado enfermo no contaba con garantías para tomar los baños con tranquilidad y sosiego; tiempos no lejanos, en que una turba de gente alegre con la bota de vino en la mano, penetraba en las charcas promoviendo algazaras mas propias



Mejoras en la  
instalación bal-  
neoterápica y fonda.

de una bacanal que de una casa de salud.

Es indudable que este estado de cosas comenzó a variar cuando el establecimiento pasó a manos del actual propietario D. Manuel Fernánder Villalta. Este señor, mas atento al interés y conveniencias de los enfermos que a su propio lucro, ha construido una bonita fonda, ha instalado un gabinete de duchas y estufa y una caldera generadora de vapor que permite el uso de las aguas a todas las temperaturas. Puesto de acuerdo con el médico director ha contribuido a corregir abusos y conseguido que su establecimiento se ponga a la altura que se merece por la bondad de sus aguas. A mas de las mejoras apuntadas, tiene en proyecto para la temporada venidera importantes modificaciones en las charcas y gabinetes de baño.

Gracias a estas mejoras introducidas y a los procedimientos empleados, se observa en las ultimas temporadas que a medida que disminuye la concurrencia de gente de buen



Concurrencia de  
reumáticos en gran  
mayoría.

humor y de otros que solo se bañaban por re-  
creo, aumenta el número de enfermos. A mil  
cincuenta y cinco asciende el de la presente  
temporada y de ellos se han bañado por  
profilaxis treinta y siete, número muy infe-  
rior al de años anteriores. En cambio los reu-  
máticos de diversas manifestaciones llegan  
a setecientos setenta y ocho, figurando en la  
estadística en mas escasa proporción las neu-  
ralgias, neurosis, gota, parálisis y anemia. Lla-  
man poderosamente la atención, los beneficios re-  
sultados de las aguas en los padecimientos  
reumáticos. Su temperatura de  $30^{\circ}\text{C}$ . nos pa-  
rece muy apropiado para rebajar el estado flogístico  
de las articulaciones enfermas y estos buenos efectos  
se acentúan mas por la atmósfera tan templada y  
húmeda de los departamentos de las piscinas, que  
no parece correspondan a unas aguas de escasa  
termalidad. Al mismo tiempo que el baño ge-  
neral recomendamos a los enfermos el agua  
en bebida a dosis refractas, por que estando esta  
tan mineralizada por los carbonatos alcalino-

Buen efecto de  
las aguas en be-  
bida y baños.



terreos, hemos de obtener de su administración grandes ventajas terapéuticas; porque el carbonato de cal, por ejemplo, al llegar en medianas proporciones al estómago, puesto en contacto con los ácidos del jugo gástrico, ha de sufrir una descomposición desprendiéndose ácido carbónico y formándose cloruro de calcio, que al pasar al torrente circulatorio y en presencia del fosfato tribásico de sodio de la sangre, debe tener lugar una doble reacción química, resultando cloruro de sodio y fosfato de calcio, poderoso reconstituyente este último del sistema óseo y el cloruro de sodio hematogénico de los mas importantes. Por el contrario, si las aguas se beben en grandes cantidades, producen sensación de plenitud en el estómago entorpeciendo la digestión o disminuyendo el apetito, efecto debido a la abundancia de sulfato de calcio que contienen.

En esta temporada, gracias a la nueva instalación, hemos empleado con buenos resultados las duchas y los baños a mayor temperatura en aquellos casos que nos ha parecido conveniente, pero sin pasar nunca de  $33^{\circ}$  o  $34^{\circ}$  C. porque



repetidas observaciones recogidas en otros establecimientos, me han demostrado que las altas temperaturas son arma de dos filos que suelen acarrear grandes trastornos, fenómenos congestivos sin ventaja para el reuma, cosa que no sucede con las temperaturas de  $30^{\circ}$  a  $34^{\circ}$  c. Es opinion muy extendida entre los banistas de Jabalcur, que si alguna vez las aguas no curan, nunca perjudican, lo cual se debe indudablemente a su mineralización sedante y agradable termalidad.

Muchos y notables son los casos de curaciones obtenidas tanto en esta como en anteriores temporadas, como lo demuestran los adjuntos cuadros estadísticos. Pero con el objeto de dar alguna variedad a estas memorias anuales, nos parece oportuno ocuparnos en esta ocasion de la influencia del clima de Jabalcur en determinadas afecciones catarrales. Por este procedimiento y sin abandonar el estudio principalísimo de los veneros medicinales, es como llegaremos a conocer la real importancia de esta estacion balnearia.

Entre varias observaciones, citaremos la de

Influencia del  
clima de Jabalcur  
en las afecciones catarrales.



la Srta. M. P., de 15 años, temperamento nervioso, constitución mediana; padeció una fiebre de carácter tífico. Cuando parecía que entraba en convalecencia, esta no fue franca; la anorexia era persistente y las deposiciones diarréicas, lo cual nos hizo suponer que por mas que no existiera fiebre, el proceso morboso no había terminado. Por fin se normalizan la digestión y las deposiciones, pero a los pocos dias estando de paseo siente escalofríos y se desarrolla un cuadro de síntomas algo alarmante. Pulso pequeño y frecuente, fiebre de ciclo irregular que oscilaba entre  $39.5^{\circ}$  y  $38^{\circ}$  C. sin llegar nunca a mayor cifra, ligera tos seca, laxitud, demacración y anorexia. Los menstruos faltaban desde antes de la fiebre tífica. Como estos síntomas eran persistentes y rebeldes al tratamiento empleado, aconseje a sus padres que la trasladaran a Tabacour.

Cerca de dos meses permaneció en aquel ameno sitio, quedando restablecida en nuestro sentir, por la influencia del clima y régimen dietético.

Este y otros casos que pudiéramos citar de ca



Factores climatológicos.

tarros de las vías respiratorias, curados o mejorados, preconizan la bondad de aquellos aires oxigenados y demás factores climatológicos. Tenemos, en efecto, una altitud de 700 metros, que Fuchs, Brehmer y otros, consideran eficaz para los tísicos y catarrósos; una rica vegetación donde al lado de la vid, el olivo, y diversos frutales, crecen la encina y el álamo y gran variedad de hierbas olorosas, como el tomillo, romero y espliego; ausencia de río y de aguas encharcadas que libran á esta región de la malaria; terrenos siempre accidentados donde se contempla la suave ondulación de la colina, contrastando con las entristecidas cumbres de los cerros de Tabalcuz y la Llana, las Peñas de Castro y Cernadura de los Villares; aguas potables de 16° hidrotimétricos que disuelven carbonatos de cal y magnesia y nada de sulfatos; temperatura fresca en los meses de Junio, Septiembre y Octubre, sin ser excesivo el calor en Julio y Agosto; alimentos sanos y nutritivos, leche esquinata, y en una palabra, todo lo que necesita para restablecerse un organismo depauperado.



Observaciones me-  
teorológicas.

Las variaciones meteorológicas de esta temporada han sido las siguientes.

Principio el mes de Junio marcando el termómetro  $15^{\circ}$  c. y la columna barométrica 695 milímetros, con lluvias. El termómetro ascendió lentamente hasta marcar  $19^{\circ}$  el día 8, habiendo se presentado el 7 fuerte aire del N.O. En la segunda quincena de este mes osciló el termómetro entre  $24^{\circ}$  y  $26^{\circ}$  y el barómetro entre 698 y 699 mm con ligeras brisas del N.E., hasta el día 21 que comenzó a soplar un viento recio del S.E. que siempre suele ser en esta región precursor de las lluvias. Estas se presentaron el 23, bajando el barómetro a 695 mm y el termómetro a  $23^{\circ}$  c. El 26 varió el tiempo reinando una temperatura primaveral hasta el día 30 que con un viento fuerte del N.O. subió el termómetro a  $21^{\circ}$  c.

El calor cesó inmediatamente desde los primeros días de Julio, oscilando el termómetro durante la primera quincena entre los  $25^{\circ}$  y  $27^{\circ}$  siendo los días 9, 10 y 11 nublados y presentándose una lluvia regular el 13 por la noche. Continuó



el tiempo fresco y bonancible hasta el día 26 que señaló el termómetro  $32^{\circ}$  con una presión barométrica de 700<sup>mm</sup>. Los calores se dejaron sentir hasta el día 29 que repesó de nuevo, presentándose el 30 por la tarde un verdadero huracán.

El mes de Agosto se inició con nubes y truenos, viento S. E. y  $24^{\circ}$  de temperatura, siendo los días siguientes verdaderamente primaverales hasta el 10 que subió el termómetro a  $29^{\circ}$  con un viento recio del G.O. A partir de este día, la columna barométrica no bajó de 700 y 701<sup>mm</sup> presentándose el 17 nublando con escasa lluvia. El tiempo fue despejado en los siguientes días con ligeras brisas del N. y del N.O. hasta el día 21 que comenzó a soplar viento del S.E., que como llevamos dicho, es el que acumula las nubes en el cerro de Jabalcuz. Efectivamente, llovió el 24, y el 25 por la tarde cambió la dirección del viento, persistiendo las corrientes del N. y N.O. con cielo despejado y una temperatura de  $24^{\circ}$  marcando el barómetro 700<sup>mm</sup>.



Comenzó el mes de Septiembre con algun calor que cesó el día 2. en que á beneficio de un aire N. bajó el termómetro desde  $29^{\circ}$  á  $25^{\circ}$ . y en la noche del 5 se refresco aun mas la atmosfera con una nube de truenos y abundante lluvia, marcando la columna termométrica  $22^{\circ}$  por espacio de tres dias, hasta el 8, en que el aire cr. O. limpió por completo de nubes la atmosfera. Volvió á llover con abundancia los días 10 y 11, continuando las nubes y lluvias hasta el 15, en que el barómetro llegó á 701<sup>mm</sup> con tiempo sereno, que durante el resto del mes solo fué turbado por un fuerte viento del E. el 20 por la tarde, reinando en los demás dias una agradable temperatura.

El mes de Octubre continuó lo mismo hasta el día 5 en que el viento S. E. nos trajo una ligera lluvia por la tarde, reinando despues los aires del cr. y cr. O. hasta el 11 que cambió el viento, volviéndose á entoldar el cielo y lloviendo el día 12 con  $19^{\circ}$  de temperatura y.



694<sup>mm</sup> de presión. A partir del día 18 continuó el tiempo fresco y despejado hasta los días 20 y 21, que con aires del S. E. llovio algo. El 22 hubo un fuerte huracán y lluvias que fueron abundantes en los días siguientes hasta el 29 que amaneció despejado nublandose despues los días 30 y 31. En esta última decena se dejó sentir mas el fresco que los anteriores días, bajando el termómetro el día 27 a 12° y oscilando los demás días la temperatura entre 13° y 15°.

Aforo.

No hemos de terminar esta sucinta memoria de la temporada, sin hacer mención del aforo practicado el 23 de Agosto, en que la charca de hombres dió 104 litros por minuto; y la de mujeres 112 litros en el mismo espacio de tiempo, siendo, por lo tanto, el manantial, de 217 litros por minuto; caudal de agua muy superior al señalado en Anuarios anteriores.

Aproyo que las autoridades presten al médico-director para el buen orden.

Tambien he de mencionar la protección y apoyo que las autoridades conceden a este balneario; por que el Sr. Gobernador Civil tiene allí, durante la temporada, una pareja de guardas.



días, prestando servicio; y el Sr. Alcalde hace  
frecuentes excursiones, vigilando siempre por  
el buen orden del Establecimiento.

Con esto doy por terminada mi misión  
en la presente temporada.

Dios guarde a V. S. m. p. a. S.

Jaen 8 de Diciembre de 1891.

El Médico Director  
Luis Ramon Jorner



# Establecimiento de aguas minero-medicinales de Jabalcur (Jaen).

Estado de los enfermos concurrentes al mismo en la temporada de 1891.

| Procedencia               | Enfermos<br>acomodados. | Id.<br>pobres. | Total | Observaciones.                                                                      |
|---------------------------|-------------------------|----------------|-------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Prov <sup>a</sup> de Jaen | 911                     | 115            | 1026  |  |
| " de Córdoba              | 20                      | "              | 20    |                                                                                     |
| " de Sevilla              | 4                       | "              | 4     |                                                                                     |
| " de Granada              | 1                       | "              | 1     |                                                                                     |
| " de Málaga               | 1                       | "              | 1     |                                                                                     |
| " de Madrid               | 3                       | "              | 3     |                                                                                     |
| Total                     | 940                     | 115            | 1055  |                                                                                     |

V<sup>o</sup> D<sup>o</sup>:

El Alcalde

Ju<sup>a</sup> del Prado

El Administrador

Juan Manuel Gomez

Baños de Jabalcur 31 de Octubre de 1891.

El Médico Director

Luis Ramon y Sanchez







Establecimiento de aguas minerales  
 Estado de los enfermos concurrentes al mismo en la temporada de 1891.

| Padecimiento    | Curados | Muertos | Sin resultado | Total | Observaciones. |
|-----------------|---------|---------|---------------|-------|----------------|
| Reuma articular | 201     | 287     | 35            | 523   |                |
| " muscular      | 25      | 48      | 20            | 103   |                |
| " visceral      | 21      | 99      | "             | 120   |                |
| " nervioso      | 6       | 15      | 2             | 22    |                |
| Gota            | 2       | 14      | 11            | 27    |                |
| Neurosis        | 13      | 44      | 14            | 71    |                |
| Neuralgias      | 26      | 63      | 19            | 108   |                |
| Anemia          | "       | 4       | 4             | 8     |                |
| Parálisis       | 3       | 9       | 14            | 26    |                |
| Por profilaxis  |         |         |               | 27    |                |
| Total           | 307     | 581     | 120           | 1055  |                |

Baños de Labaleur 21 de Octubre de 1891.

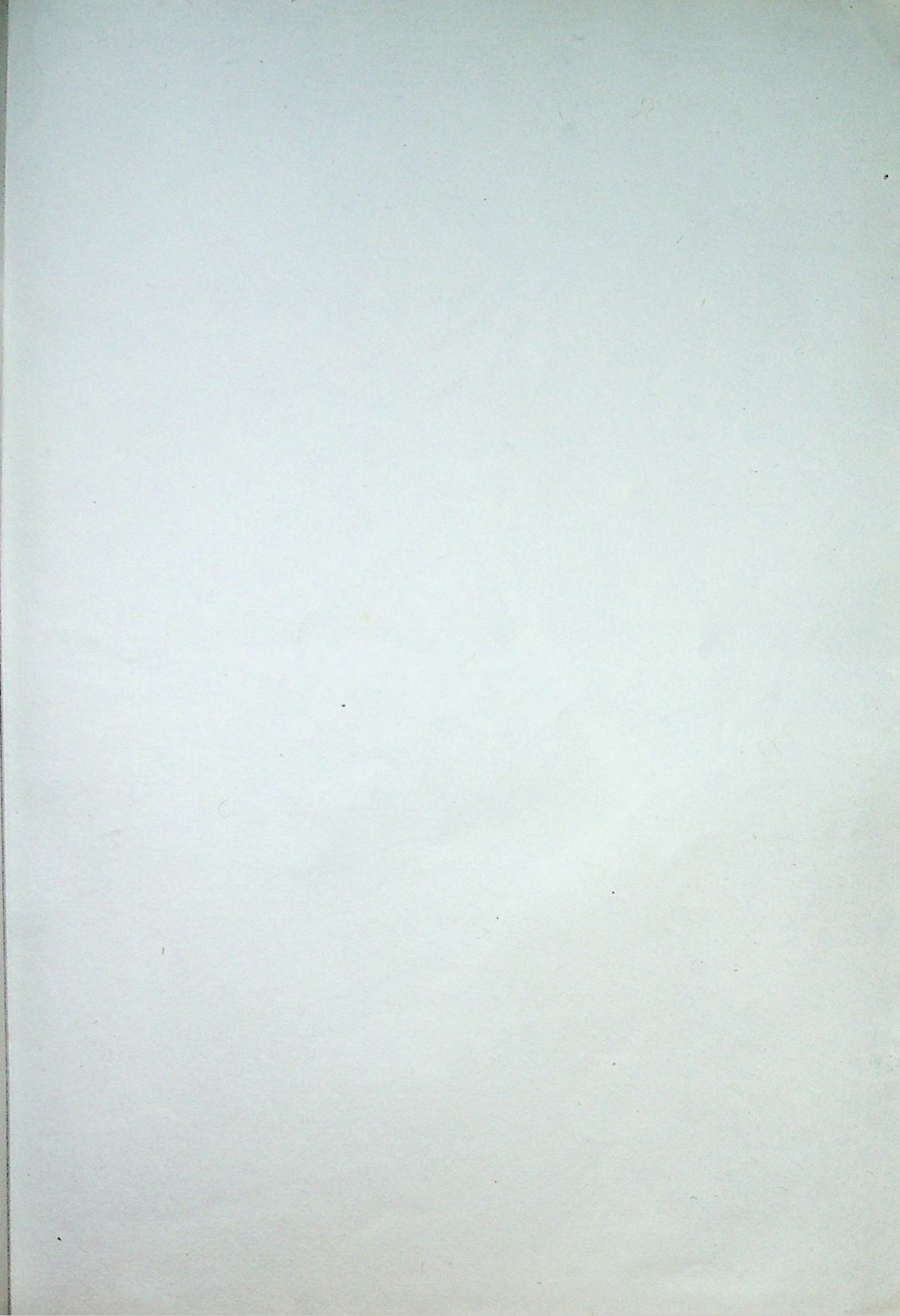
El Médico Director

Luis Ramon *[signature]*











9